



DAFTAR ISI

HALAMAN SAMPUL.....	i
HALAMAN SAMPUL DALAM BAHASA INGGRIS.....	ii
HALAMAN SAMPUL DALAM BAHASA JAWA	iii
HALAMAN SAMPUL DALAM AKSARA JAWA	iv
HALAMAN JUDUL	v
PENGESAHAN.....	vi
PERNYATAAN BEBAS PLAGIASI	vii
MOTO	viii
HALAMAN PERSEMBAHAN	ix
KATA PENGANTAR.....	x
DAFTAR ISI.....	xi
DAFTAR TABEL	xv
DAFTAR FOTO.....	xvi
DAFTAR GAMBAR.....	xvi
INTISARI	xxii
ABSTRACT	xxiii
PATHISARI	xxiv

BAB I PENGANTAR.....	1
-----------------------------	----------

1.1 Latar Belakang	1
1.2 Rumusan Masalah	4
1.3 Tujuan Penelitian.....	5
1.4 Ruang Lingkup	5
1.5 Tinjauan Pustaka	5
1.6 Landasan Teori	8
1.7 Metode Penelitian.....	10
1.8 Organisasi Penyajian	12

BAB II DESKRIPSI NASKAH DAN TEKS	14
---	-----------

2.1 Deskripsi Naskah.....	14
2.1.1 Kode Koleksi dan Tempat Penyimpanan Naskah.....	15
2.1.2 Sampul, Etiket, dan Judul Koleksi.....	16
2.1.3 Ukuran Naskah	18
2.1.4 Alas Naskah dan Penomoran Halaman.....	19



2.1.5 Penjilidan	20
2.1.6 Aksara dan Tinta	21
2.2 Deskripsi Teks Naskah Sērat Parimbon Jampi Jawi I	21
2.2.1 Bahasa, dan Bentuk teks	21
2.2.2 Penulis, Waktu, dan Tempat Penyalinan	22
 BAB III SUNTINGAN DAN TERJEMAHAN.....	23
3.1 Pengantar Suntingan.....	23
3.2 Pedoman Suntingan	25
3.2.1 Penanda Teks	25
3.2.2 Sistem Ejaan	26
3.3 Pengantar Terjemahan	29
3.4 Suntingan Teks <i>Sērat Parimbon Jampi Jawi I</i>	30
3.5 Terjemahan Teks <i>Sērat Parimbon Jampi Jawi I</i>	58
 BAB IV JENIS RAMUAN TRADISIONAL BERDASARKAN METODE PENGOBATAN DAN TAKARAN.....	87
4.1 Jenis Ramuan Tradisional Berdasar Metode Pengobatan	87
4.1.1 Dikonsumsi	88
4.1.2 <i>Boreh</i>	96
4.1.3 <i>Tapēl</i>	101
4.1.4 <i>Pilis</i>	104
4.1.5 <i>Singgul</i>	106
4.1.6 <i>Sēmbur</i>	107
4.1.7 <i>Tetes</i>	109
4.1.8 <i>Lerong</i>	110
4.1.9 <i>Wijik</i>	110
4.2 Takaran yang Digunakan dalam Pembuatan Ramuan Tradisional.....	111
4.2.1 Takaran Menggunakan Benda Lain Sebagai Alat Pengukur	112
4.2.1.1 <i>Cangkir</i>	112
4.2.1.2 <i>Gēlas</i>	113



4.2.1.3 <i>Sendhok</i>	114
4.2.1.4 <i>Siwur</i>	115
4.2.2 Takaran Menggunakan Posisi Tangan	116
4.2.2.1 <i>Gěgěm</i>	116
4.2.2.2 <i>Cěkothokan</i>	117
4.2.2.3 <i>Jumput</i>	118
4.2.3 Takaran Cara Mendapatkannya	120
4.2.3.1 <i>Cukil</i>	120
4.2.3.2 <i>Iris</i>	121
4.2.3.3 <i>Punggěl</i>	122
4.2.4 Takaran Berdasarkan Bentuk Bagian Tubuh	123
4.2.4.1 <i>Jěmpol</i>	123
4.2.4.2 <i>Driji</i>	124
4.2.4.3 <i>Siyung</i>	125
4.2.5 Takaran Berdasarkan Bagian Tumbuhan.....	126
4.2.5.1 <i>Grigih</i>	126
4.2.5.2 <i>Tangke</i>	127
4.2.5.3 <i>Ros</i>	128
4.2.6 Takaran untuk Barang Berbentuk Khusus	129
4.2.6.1 <i>Ělér</i>	129
4.2.6.2 <i>Lěmbar</i>	130
4.2.6.3 <i>Wuku</i>	130
4.2.7 Takaran Berdasar Satuan Berat.....	132
4.2.7.1 <i>Kati</i>	132
4.2.8 Takaran Berupa Kumpulan	133
4.2.8.1 <i>Bungkul</i>	133
4.2.8.2 <i>Wuli</i>	134
4.2.9 Takaran dan Bahan yang Ditakar.....	135



BAB V PENUTUP **138**

 5.1 Kesimpulan..... 138

 5.2 Saran 140

DAFTAR RUJUKAN **141**

LAMPIRAN..... **148**

RINGKESAN PANALITEN..... **158**

PERNYATAAN PERSETUJUAN PUBLIKASI KARYA TULIS **160**



DAFTAR TABEL

Tabel 1. Aksara dan Pasangan	xviii
Tabel 2. Aksara Swara	xx
Tabel 3. Sandhangan Swara	xx
Tabel 4. Sandhangan Panyigĕg	xx
Tabel 5. Aksara Ganten.....	xxi
Tabel 6. Penanda Teks	25
Tabel 7. Penulisan Huruf Kapital.....	26
Tabel 8. Konsonan Rangkap	27
Tabel 9. Reduplikasi.....	27
Tabel 10. Penyuntingan Fonem /h/	28
Tabel 11. Vokal /o/ Tertutup	28
Tabel 12. Daftar Penyakit yang Ramuannya Dimakan.....	89
Tabel 13. Daftar Penyakit yang Ramuannya Diminum	91
Tabel 14. Jenis Penyakit dengan Ramuan Boreh	97
Tabel 15. Penyakit dengan Ramuan Tapĕl.....	103
Tabel 16. Penyakit dengan Ramuan Pilis.....	105
Tabel 17. Penyakit dengan Ramuan Sĕmbur	108
Tabel 18. Macam Takaran.....	135